

MARBLE ONE

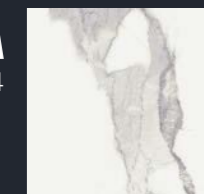


D.C.I

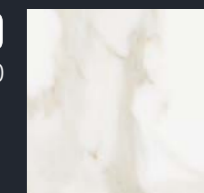
MARBLE ONE



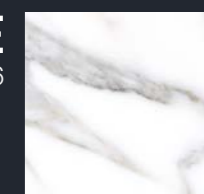
CALACATTA
pag 4



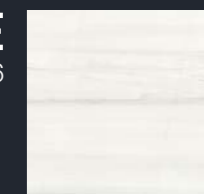
CALACATTA GOLD
pag 10



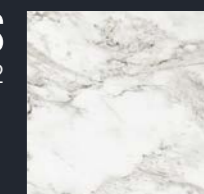
GREEK WHITE
pag 16



DOLOMITE
pag 26



VOLAKAS
pag 32



MARBLE ONE

L'irrinunciabile tocco del marmo levigato, l'eleganza eterea di un materiale senza tempo. È MARBLE ONE di D.C.I, disponibile in 2 finiture - matte e glossy - e 5 colori. Una collezione da pavimento e rivestimento in grado di unire l'aspetto classico ed eterno del marmo con i vantaggi tecnici del gres porcellanato, per applicazioni in ambito residenziale e commerciale.

Introduce the elegant touch of polished marble into your design with the MARBLE ONE collection by D.C.I. Available in two finishes -matte and polished- and five designer colors, this floor & wall tile combines the timeless, classic look of marble with technical advantages of porcelain as you plan your next eye-catching residential or commercial project.

La touche incontournable du marbre poli, l'élégance éthérée d'un matériau intemporel. Voici MARBLE ONE de D.C.I, proposée en 2 finitions - matte et brillante - et 5 couleurs. Une collection de revêtements de sol et de mur capable de combiner l'aspect classique et éternel du marbre avec les avantages techniques du grès cérame, pour les applications résidentielles et tertiaires.

Der unverzichtbare Touch von poliertem Marmor, die himmlische Eleganz eines zeitlosen Materials. Das ist MARBLE ONE von D.C.I, in 2 Ausführungen – matte und glossy – und in 5 Farben erhältlich. Eine Kollektion für Boden - und Wandverkleidungen, die das klassische und ewige Aussehen von Marmor mit den technischen Vorteilen von Feinsteinzeug verbindet, für Anwendungen in Wohn - und Gewerbebereichen.

El toque indispensable del mármol pulido, la elegancia etérea de un material sin edad: es MARBLE ONE de D.C.I, disponible en dos acabados (mate y glossy) y cinco colores. Una colección para pavimentos y revestimientos, capaz de unir el aspecto clásico y eterno del mármol con las ventajas técnicas del gres porcelánico, para aplicaciones en entornos residenciales y comerciales.

Пленительное прикосновение полированного мрамора, неземная элегантность неподвластного времени материала. Это плитка MARBLE ONE от D.C.I, доступная в двух типах отделки - матовой и глянцевой - и в 5 цветах. Коллекция напольных и настенных покрытий, сочетающих классическую и вечную красоту мрамора с техническими преимуществами керамогранита, предназначенных для жилых и коммерческих помещений.

トレンドに乗らず、時間が経ってもいつでもエレガントに見える大理石の選集。5色あり表面仕上げが2つ。マットも光沢も。床にも壁にも施工できる商品で、クラシックなルックスである大理石の模様を技術的な利点の多いセラミックに再現しました。住宅でも商業施設でも問題ありません。





4

5

CALACATTA







10

11

CALACATTA GOLD



12

13





16

17

GREEK WHITE





20

HAPPY
HOUR



21







DOLOMITE



28

29





32

33

VOLAKAS

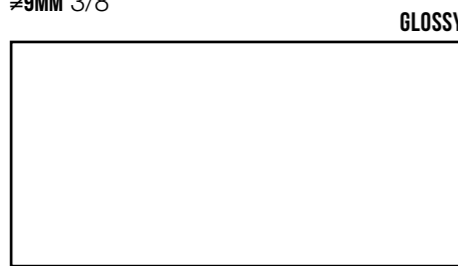




FORMATI - SIZES - FORMATES - FORMATE - FORMATOS - ФОРМАТЫ - サイズ

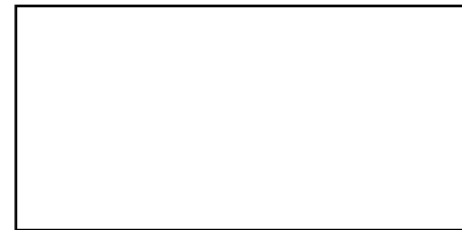
SQUADRATO - SQUARED - EQUARRI - REKTIFIZIERT - ESCUADRADO - КАЛПБРОВАННАЯ - シャープ加工

SPESSORE - THICKNESS - EPAISSEUR - DICKE - ESPESOR - Толщина - 厚み
≠9MM 3/8"



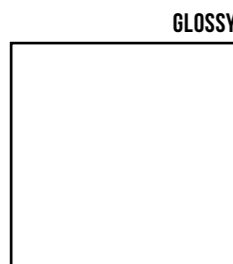
GLOSSY

60x120 - 23^{5/8}"x47^{1/4}"
Dolomite 762904
Volakas 762905
Calacatta 762907
Calacatta Gold 762908
Greek White 763021



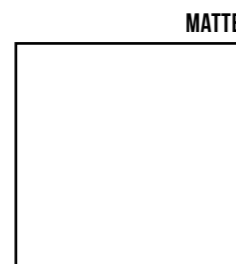
MATTE

60x120 - 23^{5/8}"x47^{1/4}"
Dolomite 762895
Volakas 762897
Calacatta 762902
Calacatta Gold 762903
Greek White 764153



GLOSSY

60x60 - 23^{5/8}"x23^{5/8}"
Dolomite 762923
Volakas 762924
Calacatta 762926
Calacatta Gold 762927
Greek White 763095



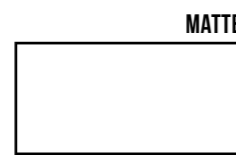
MATTE

60x60 - 23^{5/8}"x23^{5/8}"
Dolomite 762917
Volakas 762918
Calacatta 762920
Calacatta Gold 762921
Greek White 763087



GLOSSY

30x60 - 11^{4/5}"x23^{5/8}"
Dolomite 762933
Volakas 762934
Calacatta 762936
Calacatta Gold 762937
Greek White 764154



MATTE

30x60 - 11^{4/5}"x23^{5/8}"
Dolomite 762938
Volakas 762939
Calacatta 762941
Calacatta Gold 762942
Greek White 764155

PEZZI SPECIALI SPECIAL TRIMS PIECES SPÉCIALES FORMSTÜCKE PIEZAS ESPECIALES СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ 特別トリム	BATTISCOPIA 4,6x60 (1 ^{3/4} "x23 ^{5/8} ")	PEZZI SPECIALI SPECIAL TRIMS PIECES SPÉCIALES FORMSTÜCKE PIEZAS ESPECIALES СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ 特別トリム	BATTISCOPIA 4,6x60 (1 ^{3/4} "x23 ^{5/8} ")
Dolomite Glossy		Dolomite Matte	
Volakas Glossy	764746	Volakas Matte	764737
Calacatta Glossy	764748	Calacatta Matte	764734
Calacatta Gold Glossy	764745	Calacatta Gold Matte	764738
Greek White Glossy	764749	Greek White Matte	764735
	764750		764740

MARBLE ONE

GRES PORCELLANATO SMALTATO / GLAZED PORCELAIN STONWARE / GRES CÉRAME ÉMAILLÉ / GLASIERTE FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO ESMALTADO / Глазурованный керамогранит / 施釉磁器タイル



CALACATTA



DOLOMITE



VOLAKAS

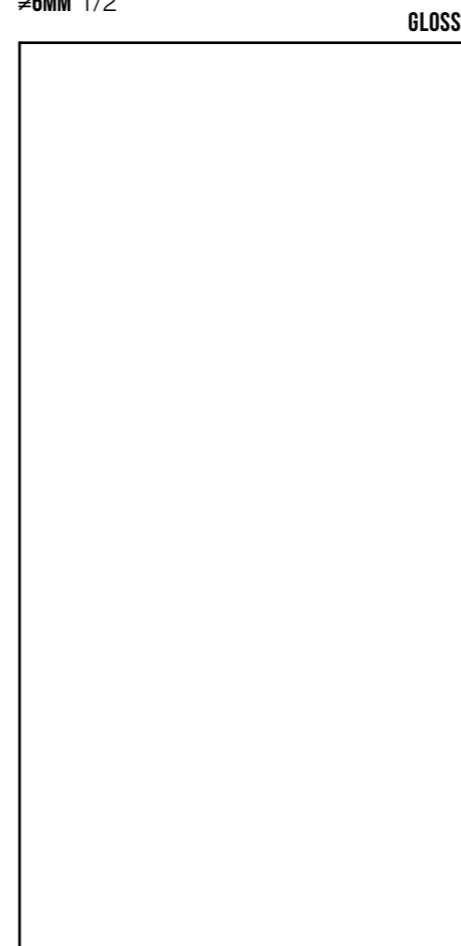


CALACATTA GOLD



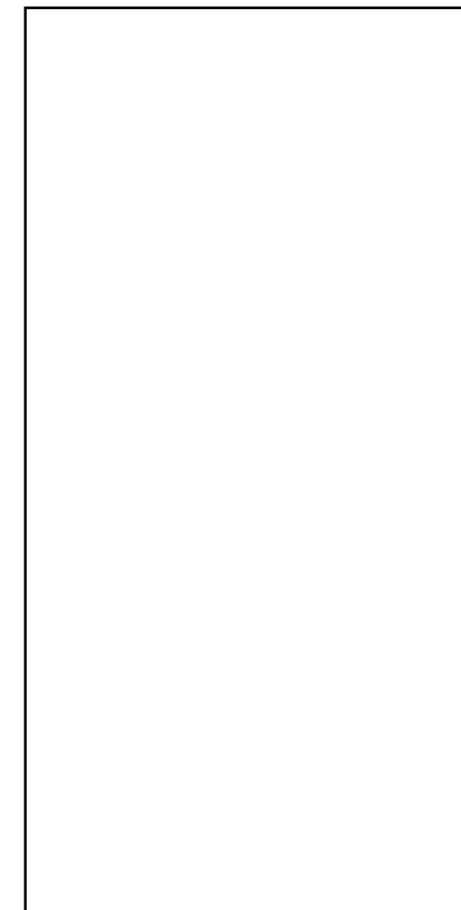
GREEK WHITE

SPESSORE - THICKNESS - EPAISSEUR - DICKE - ESPESOR - Толщина - 厚み
≠6MM 1/2"



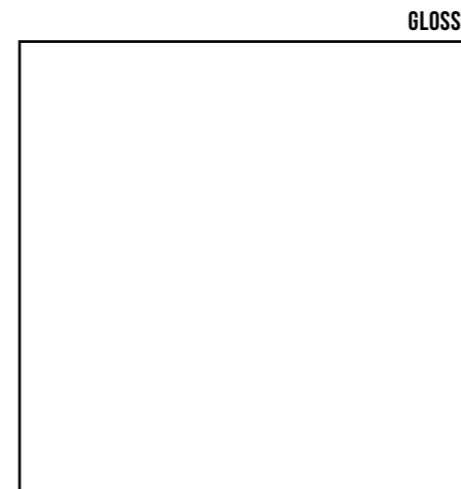
GLOSSY

120x240 - 47^{1/4}"x94^{1/2}"
Dolomite 763830
Volakas 763831
Calacatta 763832
Calacatta Gold 763833
Greek White 764175



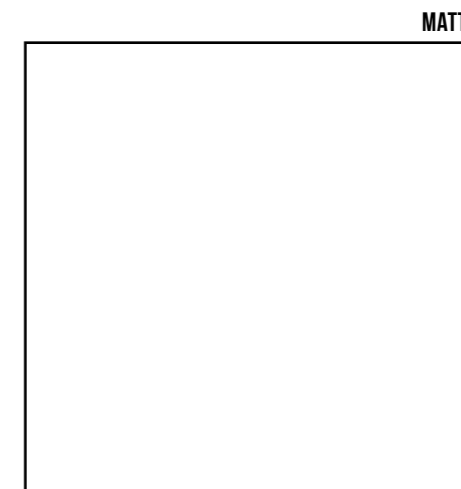
MATTE

120x240 - 47^{1/4}"x94^{1/2}"
Dolomite 763826
Volakas 763827
Calacatta 763828
Calacatta Gold 763829
Greek White 764174



GLOSSY

120x120 - 47^{1/4}"x47^{1/4}"
Dolomite 763822
Volakas 763823
Calacatta 763824
Calacatta Gold 763825
Greek White 764173



MATTE

120x120 - 47^{1/4}"x47^{1/4}"
Dolomite 763817
Volakas 763819
Calacatta 763820
Calacatta Gold 763821
Greek White 764172

MARBLE ONE - CARATTERISTICHE TECNICHE 9mm

Technical data / Caracteristiques techniques / Technische Daten Características técnicas / Технические характеристики / 技術表

GRES PORCELLANATO SMALTATO GLAZED PORCELAIN STONEWARE - GRES CÉRAME ÉMAILLÉ - GLASIERTE FEINSTEINZEUG - GRES PORCELÁNICO ESMALTADO - Фарфоровый керамогранит - 施釉磁器タイル					
Caratteristiche di qualità secondo i tests di controllo previsti dalle norme EN 14411 appendice G gruppo B1a GL Quality characteristics according to the inspection tests envisaged by standard EN 14411 appendix G group B1a GL Caractéristiques de qualité selon les tests de contrôle prévus par les normes EN 14411 appendice G groupe B1a GL Qualitätseigenschaften gemäß den Kontrolltests der Normen EN 14411, Anhang G Gruppe B1a GL Características de calidad según los ensayos previstos por las normas EN 14411 apéndice G grupo B1a GL Характеристики качества согласно контрольным испытаниям, предусмотренным нормами EN 14411, приложение G, группа B1a GL / EN 14411規格によりappendix G group B1a GL	PRESCRIZIONE STANDARD REQUIREMENTS PRESCRIPTIONS / ANFORDERUNGEN ПРЕСКРИПЦИОН / ТРЕБОВАНИЕ 基準要件		RISULTATI TESTS TEST RESULTS / RESULTATS DES ESSAIS PRÜFERERGEBNIS / RESULTADOS TESTS РЕЗУЛЬТАТЫ ТЕСТОВ 結果		RIFERIMENTO NORMA REFERENCE STANDARD REFERÉENCE NORME STANDARDWERT REFERENCIA NORMA СТАНДАРТ 標準規格
	7cm ≤ N < 15 cm (mm)	N ≥ 15 cm (%) (mm)	MATTE	GLOSSY	
Lunghezza e larghezza (deviazione ammissibile dalla dimensione di fabbricazione) Length and width (admitted tolerance from factory size) Longueur et largeur (tolérance admissible de la dimension de fabrication) Länge und Breite (zulässige Abweichung von den Fabrikationsabmessungen) Longitud y anchura (desviación admisible respecto al tamaño de fabricación) Длина и ширина (допустимое отклонение от производственных размеров) 長さや幅の許容偏差:タイルの寸法と平均寸法の割合	±0,9 mm	±0,6%	±2mm	±0,15%	ISO 10545-2
Spessore: deviazione dello spessore medio di ogni piastrella dalle dimensioni di fabbricazione in % Thickness: average thickness tolerance, in % versus production dimension Épaisseur: écart de l'épaisseur moyenne pour chaque carreau par rapport aux dimensions de fabrication en % Dicke: abweichung der vom hersteller angegebenen stärke in % Espesor: desviación del espesor medio de cada azulejo respecto a las medidas de fabricación en % Толщина: отклонение средней толщины каждой плитки от производственного задания % 厚みの許容偏差:タイルの寸法と平均寸法の割合	±0,5 mm	±5,0%	±0,5 mm	±5%	
Rettilinearità degli spigoli Straightness of edges / Rectitude des bords / Geradlinigkeit der Kanten Rectitud de las aristas / Прямолинейность кромок / 真直度の許容偏差:それぞれ寸法の割合	±0,75 mm	±0,5%	±1,5 mm	±0,1%	
Ortogonalità in % / Orthogonality in % / Orthogonalité en % / Rechtwinkeligkeit in % / Ortogonalidad en % Прямоугольность % / 直角度の許容偏差:それぞれ寸法の割合	±0,75 mm	±0,5%	±2,0 mm	±0,2%	
Pianarità (curvatura del centro, dello spigolo e sverglamento) Flatness (curving in the middle, corner and warping) Planéité (courbure centrale, de l'arête et gauchissement) Ebenflächigkeit (Krümmung der mitte, der kante und verwindung) Planitud (curvatura del centro, de la arista y abarquillamiento) Плоскостность (изгиб центра, кромок и перекоц) 平坦度の許容偏差:中央、角の曲率、応力	±0,75 mm	±0,5%	±2,0 mm	±0,35%	
Qualità della superficie Surface quality / Qualité de la surface / Oberflächenqualität Calidad de la superficie de acabado / Качество поверхности 表面品質	Il 95% min delle piastrelle deve essere esente da difetti visibili. / At least 95% of the tiles must be free from visible flaws. 95% min des carreaux ne doivent présenter aucun défaut visible. Mindestens 95% der Fliesen müssen frei von sichtbaren min. El 95% de las baldosas tiene que estar exento de defectos visiblessim. 95% плиткинедолжныиметьвидныхдефектов 95%以上の表面は目に見える不備があつてはいけない			CONFORME/CONFORMING CONFORME/KONFORM CONFORME/СОТТЕТ/ТВЕТ 合致	
Massa d'acqua assorbita in % % Water absorption / Masse d'eau absorbée en % / Wasseraufnahme in % Massa de agua absorvida en % / Поглощенная масса воды % / 吸水率	E≤0,5%			valore medio 0,08%	ISO 10545-3
Forza di rottura in N (spessore ≥ 7,5 mm) Rupture force in N (thickness ≥ 7,5 mm) / Force de rupture en N (ép. ≥ 7,5 mm) Bruchkraft in N (dicke ≥ 7,5 mm) / Fuerza de rotura en N (gr. ≥ 7,5 mm) Разрушающее усилие в Н (толщ ≥ 7,5 mm) 破断強度(厚み≥7.5mm)	1300 min			valore medio 2500 N	ISO 10545-4
Resistenza alla flessione in N/mm2 Bending strength N/mm2 / Résistance à la flexion N/mm2 Biegefestigkeit in N/mm2 / Resistencia a la flexión en N/mm2 Прочность при изгибе N/mm2 応力強度	35 min			valore medio 50N/mm²	ISO 10545-4
Resistenza all'abrasione Resistance to abrasion / Résistance à l'abrasion / Abriebfest Resistencia a la abrasion / Износостойкость / 施釉タイルの耐摩耗性	come dichiarato dal produttore see manufacturer's declaration selon déclaration du producteur entsprechend der herstellangaben tal como declara el fabricante Согласно заявлениямメーカーの告知を参考		Greek white Classe 5 Volakas Classe 5 Calacatta Classe 5 Calacatta Gold Classe 4 Dolomite Classe 5	Greek white Classe 5 Volakas Classe 5 Calacatta Classe 4 Calacatta Gold Classe 4 Dolomite Classe 5	ISO 10545-7
Resistenza al cavillo di piastrelle smaltate Glaze crazing resistance - Résistance au tressailage pour les carreaux émaillés Widerstand gegen Haarriß von glasierten Fliesen - Resistencia al craqueado de los azulejos esmaltados Стойкость глазурованной плитки к образованию кракелюра / 施釉タイルの対傷性	Richiesta / Required / Requisite / Gefordert Requerida / требуется / 必要		Resiste - Résistant Résiste - Erfüllt Resiste - Стойкая -- 耐える		ISO 10545-11
Resistenza alle macchie Resistance to staining / Résistance aux taches / Fleckenabweisend Resistencia a las manchas / Устойчивость к образованию пятен / 耐汚染性	Classe 3 min		Classe 4-5	Classe 3-4	ISO 10545-14
Resistenza agli abalzi termici / Thermal shocks resistant Résistance aux variations thermiques / Temperaturwechselbeständigkeit Resistencia al choque térmico / Стойкость к перепадам температуры / 耐温度性	-		Resiste - Résistant Résiste - Erfüllt Resiste - Стойкая -- 耐える		ISO 10545-9
Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico ed additivi per piscine Resistance to house and swimming pool chemicals Résistance aux produits d'emploi domestiques et additifs pour piscines Widerstand gegen Haushaltschemikalien, Badeswassersätze Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y aditivos para piscinas Стойкость к бытовым химическим средствам и добавкам для бассейнов 住宅用またはプール用製品に対する耐性	Classe B min		GA		ISO 10545-13
Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali. Resistance a basses concentrations d'acides et alcalis. Widerstand gegen niedrige konzentrationen von säuren und laugen. Resistencia a bajas concentraciones de acidos y alcalis. Стойкость к кислотам и щелочам с низкой концентрацией. 低濃度の酸およびアルカリに対する耐性	come dichiarato dal produttore see manufacturer's declaration selon déclaration du producteur correspondant der herstellangaben tal como declara el fabricante Согласно заявлениямメーカーの告知を参考		GLA	GLB	ISO 10545-13
Resistenza al gelo - frost resistance résistance au gel - frostsicherheit resistencia a la helada - Морозостойкость - 耐凍性	Richiesta / Required / Requisite / Gefordert Requerida / требуется / 必要		Resiste - Résistant Résiste - Erfüllt Resiste - Стойкая - 耐える		ISO 10545-12

Quanto contenuto nel catalogo è indicativo e non esaustivo riguardo alle grafiche, decori e ai colori riportati. / Contents of this catalog is indicative and not exhaustive with regard to graphics, decors and colors shown. Le contenu du catalogue est indicatif et non exhaustif en ce qui concerne graphiques, décors et couleurs indiquées. / Die Beschreibungen im Katalog sind indikativ und nicht allumfassend in Bezug auf Grafiken, Dekore und Farben. / El contenido de este catálogo es indicativo y no exhaustivo con respecto a gráficas, decors y colores ilustrados. / Информация, содержащаяся в каталоге - ориентировочна а не исчерпывающая по поводу процитированных график, декоративных элементов и цветов. / 本カタログの記載内容、画像は、本物と異なる場合がございますので予めご了承ください。

In relazione alle differenti tecnologie produttive l'accostamento di prodotti con spessori diversi potrebbe presentare delle disomogeneità, se ne sconsiglia pertanto l'abbinamento. / Due to the different production technologies, contiguous installation of products with different thickness may give a non-homogeneous result. For this reason we do not recommend this option. / Vu que différentes technologies de production sont utilisées avec des épaisseurs différentes, des problèmes d'homogénéité pourraient se présenter, il est donc déconseillé de les poser ensemble. / Wegen unterschiedlicher Produktionstechnologien können die Fliesen mit verschiedenen Materialstärken optische Differenzen aufweisen. Von einem direkten Aneinanderlegen wird deshalb abgeraten. / Dadas las diferentes tecnologías productivas, la combinación de productos de diferentes espesores podría dar lugar a heterogeneidad, por lo que se desaconseja mezclarlas. / В связи с различием в технологиях производства, сочетание продукции разной толщины иногда может представлять неоднородность материала. Такие сочетания следует избегать. / 厚みの違う製品は、生産過程をはじめ、特徴の異なる製品のため、組み合わせを控えてください。

GRADO DI VARIAZIONE CROMATICA
DEGREE OF COLOUR CHANGE - DEGRE DE VARIATION CHROMATIQUE - GRAD DER FARBABWEICHUNG - GRADO DE VARIACIÓN CROMÁTICA - СТЕПЕНЬ ХРОМАТИЧЕСКОГО ИЗМЕНЕНИЯ - 色幅

PER UN EFFETTO OTTIMALE DELLA POSA, D.C.I. SUGGERISCE DI MANTENERE 2 MM DI FUGA PER POSE MONOFORMATO E 3 MM PER COMBINARE FORMATI MISTI - FOR OPTIMAL INSTALLATION RESULTS, D.C.I. RECOMMENDS MAINTAINING A JOINT OF 2 MM. 1/12" FOR SINGLE FORMAT INSTALLATIONS AND 3 MM 1/8" TO - COMBINE MIXED FORMATS - POUR RÉALISER UNE POSE PARFAITE, D.C.I. SUGGÈRE DE MAINTENIR 2 MM DE JOINT POUR LA POSE DES MONOFORMATS, ET 3 MM POUR LES COMBINAISONS DE - FORMATS MIXTES - UIM EINEN OPTIMALEN EFFEKT BEIM VERLEGEN ZU ERZELEN EMPFEHLT FLORIM EINE 2 MM FUGE BEI EINFORMATIGEN VERLEGUNGEN UND 3 MM FUGE BEI FORMATKOMBINATIONEN - PARA LOGRAR LOS MÁXIMOS RESULTADOS EN LA POSA DEL PRODUCTO, D.C.I. ACONSEJA 2 MM DE JUNTA EN APLICACIONES MONOFORMATO Y 3 MM EN COMBINACIONES DE FORMATOS MIXTOS - ДЛЯ ОПТИМАЛЬНОЙ УКЛАДКИ * D.C.I. * РЕКОМЕНДУЕТ ВЫДЕРЖИВАТЬ ЗАЗОР 2 MM ДЛЯ МОНОФОРМАТА И 3 MM ПРИ СМЕШАННЫХ ФОРМАТАХ. - 1つのサイズを施工する際、2mmの目地を開ける一方で、複数のサイズを施工すると3mmの目地を開けることが望ましいです。

 V1 LOW THE LEAST AMOUNT OF SHADE AND TEXTURE VARIATION ATTAINABLE IN NATURALLY FIRED CLAY PRODUCTS.	 V2 MODERATE LIGHT TO MODERATE SHADE AND TEXTURE VARIATION WITHIN EACH CARTON.	 V3 HIGH HIGH SHADE AND TEXTURE VARIATION WITHIN EACH CARTON.	 V4 RANDOM VERY HIGH SHADE AND TEXTURE VARIATION WITHIN EACH CARTON.
Prodotto Monocromatico Produit Monochromatique Einfarbiges Produkt Producto Monocromático ОДНОЦВЕТНАЯ ПРОДУКЦИЯ 色幅は均一	Prodotto con leggera variazione cromatica Produit à légère variation chromatique Produkt mit leichter Farbnuance Producto con pequeña variación cromática ПРОДУКЦИЯ С ЛЕГКИМИ ЦВЕТОВЫМИ ИЗМЕНЕНИЯМИ 色幅は均一に見えるが異なる	Prodotto con marcata variazione cromatica Produit à variation chromatique accentuée Produkt mit ausgeprägter Farbnuance Producto con evidente variación cromática ПРОДУКЦИЯ С ЯРКИМИ ЦВЕТОВЫМИ ИЗМЕНЕНИЯМИ 色やテクスチャーに違いがある	Prodotto con forte variazione cromatica Produit à forte variation chromatique Produkt mit starker Farbnuance Producto con fuerte variación cromática ПРОДУКЦИЯ С СИЛЬНЫМИ ЦВЕТОВЫМИ ИЗМЕНЕНИЯМИ 色やテクスチャーがそれぞれ大きく違う

